#### Amtliches Mitteilungsblatt der Gemeinde Malterdingen

25. Jahrgang MITTWOCH, den 18. Juni 2014 Nummer 25

#### Öffentliche Sitzung des Gemeinderates

Die nächste öffentliche Gemeinderatssitzung findet am

Mittwoch, 25. Juni 2014, um 19:30 Uhr

im Bürgersaal des Rathauses statt. Hierzu sind Zuhörer herzlich eingeladen.

#### Folgende Tagesordnung ist vorgesehen:

- 1. Fragen und Anregungen der Zuhörer
  - "Der Gemeinderat räumt Einwohnern die Möglichkeit ein, Fragen zu Gemeindeangelegenheiten zu stellen oder Anregungen und Vorschläge zu unterbreiten. Zu den Fragen nimmt der Vorsitzende Stellung." (§ 33 Abs. 4 Gemeindeordnung)
- Punktuelle Änderung des Flächennutzungsplanes der Vereinbarten Verwaltungsgemeinschaft Emmendingen in der Gemeinde Malterdingen, Gewann Kleb
  - Behandlung der im Rahmen der frühzeitigen Öffentlichkeitsund Behördenbeteiligung eingegangenen Stellungnahmen
- 3. Bebauungsplan "Kleb"
  - Behandlung der im Rahmen der frühzeitigen Öffentlichkeitsund Behördenbeteiligung eingegangenen Stellungnahmen
- 4. Neubau eines Gebäudes für die Musikschule Emmendingen
  - Zustimmung der Gemeinde
- 5. Gutachterausschuss
  - Bestellung eines weiteren Mitgliedes
- Jagdgenossenschaft des gemeinschaftlichen Jagdbezirks Malterdingen I
  - Bestellung eines weiteren Mitgliedes des Jagdbeirates
- Genehmigung der Niederschrift über die öffentliche Sitzung des Gemeinderates vom 10. Juni 2014
- 8. Bekanntgabe von Beschlüssen der letzten nichtöffentlichen Gemeinderatssitzung
- 9. Bekanntgaben, Verschiedenes
- 10. Fragen und Anregungen der Gemeinderäte

Bußhardt, Bürgermeister

#### Ausfall von Übungsstunden in der Turnhalle

Die Halle ist an folgenden Terminen wegen Veranstaltungen belegt:

- Mittwoch, 18. Juni 2014, ganztags, Blutspendeaktion

Eventuelle Übungsstunden der Vereine müssen leider ausfallen.

#### Straßenbeleuchtung wird überprüft

**Netze BW überprüft Straßenbeleuchtungsnetz in Malterdingen** Die Netze BW führt in der KW 26 die Überprüfung der Straßenbeleuchtungsmasten durch.

In einigen Fällen ist dabei das Betreten von Privatgrundstücken unerlässlich. Die Netze BW bittet hierfür um Verständnis.

#### Straßenbeleuchtung

Sie möchten eine defekte Straßenbeleuchtung melden?

Ansprechpartner auf dem Rathaus: Herr Keller, Tel.: 07644/9111-22 oder e-mail: keller@malterdingen.de

Bitte geben Sie bei Ihrer Mitteilung die Nummer des Beleuchtungsmastes (ablesbar in Sichthöhe am Laternenmast) und den Straßennamen an.

#### Neue Vorfahrtsregelung im Gewerbegebiet

Im Zuge des Ausbaus der Riegeler Straße wurde der neben der Straße verlaufende Gehweg, der auch zur Benutzung für Radfahrer freigegeben ist, bis zum Bahnhof verlängert. Insbesondere zum Schutz der Fußgänger und Radfahrer, die diesen Weg benutzen, wird in diesen Tagen die Vorfahrtsregelung an der Einmündung der Gewerbe- in die Riegeler Straße geändert. Künftig ist der Verkehr auf der Riegeler Straße vorfahrtsberechtigt. Verkehrsteilnehmer, die aus der Gewerbe- in die Riegeler Straße einfahren wollen, müssen die Vorfahrt der Riegeler Straße beachten. Entsprechende Verkehrszeichen werden aufgestellt und Fahrbahnmarkierungen angebracht. Die Gemeindeverwaltung bittet die Verkehrsteilnehmer in diesem Bereich um besondere Beachtung und Vorsicht!

#### Fuß- und Radweg zum Baggersee

Um zum Baggersee zu gelangen, wird Fußgängern und Radfahrern empfohlen, den Weg entlang der Riegeler Straße bis zum Bahnhof zu benutzen. Von dort gelangt man über die Straße Unterwald ohne Kreuzungsverkehr unter der L 113 hindurch von der Westseite her zum Baggersee. Eine Überquerung der L 113 im Bereich des Autobahnzubringers bei der Einmündung des Weißmattenweges kann so ohne großen Umweg umgangen werden.

#### Fälligkeit 2. Abschlag Verbrauchsgebühren!Wasser-, Abwasser- und Niederschlagswassergebühren!

Wir weisen darauf hin, dass zum 01. Juli 2014 der 2. Abschlag für die Verbrauchsgebühren zur Zahlung fällig ist.

Die Höhe des Abschlags können Sie aus der Endabrechnung 2013 ersehen.

Um Mahnungen zu vermeiden, werden Sie gebeten, sofern Sie uns keine Einzugsermächtigung erteilt haben, den Abschlag auf eines unserer Konten der Gemeindekasse Malterdingen zu überweisen.

Gemeindekasse Malterdingen

#### **Gemeindeverwaltung Malterdingen**

Zentrale verbindet mit allen Stellen: 07644/9111-0, Fax: 07644/9111-30 Sprechzeiten: Montag bis Freitag, 8.00 - 12.00 Uhr

Mittwoch zusätzlich 15.30 - 18.00 Uhr

Öffnungszeiten der Bücherei: dienstags, 16:00 - 18:30 Uhr und freitags, 14:30 - 18:30 Uhr

Besuchen Sie uns auch im Internet unter www.malterdingen.de

Bürgermeister	Hartwig Bußhardt e-mail bgm@malterdingen.d	9111-15 e	Liegenschaften, Gutachterausschuss	Birgit Dehmer	9111-19
Rechnungsamt,			Bücherei	Elke Fellmann	9111-21
Friedhofsverwaltung	Heiko Schuler	9111-11			
			Amtsbote, Marktmeister	Rüdiger Keller	9111-22
Steueramt	Stefan Engler	9111-12			
			Gemeindebauhof	4070 oder	
Gemeindekasse	Rita Wickersheim	9111-13		Günter Hirsch	0172/ 282 5195
				Bernd Ehret	0172/ 282 5196
Einwohnermeldeamt	Nicole Henselmann	9111-14			
Passamt			Forstverwaltung	Bernhard Schultis	07641/49627
				Fax:	07641/933174
Standesamt, Soziales,	Barbara Rappold	9111-17	(telefonisch erreichbar:	Dienstag,	7:00 bis 8.00 Uhr
Mitteilungsblatt				Donnerstag,	17:00 bis 18:00 Uhr )
Hauptamt, Bauamt, Gewerbeamt	Heinz Leonhardt	9111-18			

#### Störungsmeldungen

Stromversorgung EnBW Regional AG		Gasversorgung ab sofort:	
Regionalzentrum Rheinhausen	0800/2838485	Badenova AG & Co.KG.,	
Wasserversorgung Malterdingen	0172/2 82 5195	Entstörungsnummer:	0800/2767767
außerhalb der Dienstzeiten des Bauhofes	0160/91989352		

#### **Notruftafel**

Polizei	110	Erstsprechstunden Mi. 16.00-17.00 und Do. 11.00-12.00 Uhr		
Polizeiposten Kenzingen	9291-0			
Kriminalkommissariat Emmendingen	07641/582200	Kirchliche Sozialstation Stephanus Teningen		
Feuerwehr / Rettungsdienst (Leitstelle Emmendinger	n) 112	Tscheulinstr. 4 07641/9626		
Feuerwehrkommandant Reiner Mundinger	4147		Fax: 07641/55707	
Krankentransport	19222	Geschäftsleitung:	Gabi Bürklin	
Giftnotrufzentrale	0761/2704361	Pflegedienstleitung: Angela Müller Zuständige Pflegekraft: Gisela Brunner,		
Technisches Hilfswerk (THW)	07641/2181			
Pfarrämter:			Elisabeth Trepesch	
Evangelisches Pfarramt Malterdingen	286	Notrufnummer:	0176/14 84 01 10	
Katholisches Pfarramt Hecklingen	344	In dringenden Notfällen sollte der diensthabende Arzt gerufen werden.		
, and the second se	344			
Notdienst Rechtsanwälte		Apothekennotdienst:		
Freiburger Anwaltverein	0761/72773	Donnerstag, 19. Juni 2014: Thomas-Apotheke, Herbolzheim,		
		Hauptstr. 71, 07643/770		
	01805/19292-320	Samstag, 21. Juni 2014: Rathaus-Apotheke, Kenzingen,		
	01803/222555-70	Hauptstr. 13, 07644/304		
Frauen-Notruf	07641/932555	Sonntag, 22. Juni 2014: Mithras-Apotheke, Riegel am Kaiserstuh		
		Hauptstr. 16, 07642/7820		
Mobiler Sozialer Dienst				
der AWO Kenzingen 4495		Tierärztlicher Sonntagsdienst:	:	
Beratung u. Info Mo Fr. 08.00 - 12.00 Uhr		Samstag, 21. Juni 2014:		
		Dr. Hesse, Forchheim, Aspergstr.	10, 07642/2324	
Fachstelle Sucht - Beratung, Behandlung, Prävention		Sonntag, 22. Juni 2014		
Hebelstr. 27, Emmendingen	07641/9335890	Dr. Kissel, Kenzingen, Offenburger Str. 23, 07644/559 (nur Großtiere)		

#### **Impressum**

Herausgeber: Gemeindeverwaltung 79364 Malterdingen
Anzeigen können aufgegeben werden unter bgm-sekretariat@malterdingen.de.
Verantwortlich für den Inhalt mit Ausnahme des Anzeigenteils: Bürgermeisteramt Malterdingen
Für sonstige Beiträge sind die jeweiligen Einsender selbst verantwortlich.
Verantwortlich für den Anzeigenteil: Anton Stähle Druck: Primo-Verlagsdruck, 78328 Stockach-Hindelwangen, Postfach 2227,
Telefon 07771/9317-0, Telefax 07771/931740

#### **NACHRUF**

Die Gemeinde Malterdingen trauert um Herrn

#### **BERNHARD HUBER**

der im Alter von 55 Jahren verstorben ist.

Herr Huber war von 14. September 2004 bis 30. Juni 2009 Mitglied des Gemeinderates der Gemeinde Malterdingen. Als Gemeinderat hat er auch in verschiedenen Ausschüssen mitgewirkt. In dieser Zeit war er maßgeblich an der Entscheidung und Verwirklichung vieler Maßnahmen auf Gemeindeebene beteiligt. Darüber hinaus war Herr Huber seit Februar 2004 bis zuletzt Mitglied des Gutachterausschusses der Gemeinde Malterdingen und seit Mai 2007 Beiratsmitglied der Jagdgenossenschaft des gemeinschaftlichen Jagdbezirks Malterdingen I.

Wir werden ihm ein ehrendes Andenken bewahren.

Im Namen des Gemeinderates und der Gemeindeverwaltung

Hartwig Bußhardt, Bürgermeister

#### **NACHRUF**

Die Gemeinde Malterdingen trauert um Herrn

#### KARL MUTSCHLER

der im Alter von 89 Jahren verstorben ist.

Herr Mutschler wurde 1959 als Fronmeister bei der Gemeinde Malterdingen eingestellt. Als Vorarbeiter im Gemeindebauhof war er zuständig für die Unterhaltung des gemeindlichen Wegenetzes und der öffentlichen Trinkwasserversorgung. Diese verantwortungsvolle Tätigkeit übte er bis zu seinem Eintritt in den Ruhestand im Jahr 1988 aus.

In diesen Jahren haben wir Herrn Mutschler als pflichtbewussten, freundlichen und hilfsbereiten Menschen kennen und schätzen gelernt.

Wir werden ihm ein ehrendes Andenken bewahren.

Im Namen des Gemeinderates und der Gemeindeverwaltung

Bußhardt, Bürgermeister

#### **NACHRUF**

Die Gemeinde Malterdingen trauert um Herrn

#### **HELLMUT BORDIEßER**

der im Alter von 87 Jahren verstorben ist.

Herr Bordießer war von 1968 bis 1980 Mitglied des Gemeinderates der Gemeinde Malterdingen. Auch hat er in verschiedenen Ausschüssen des Gemeinderates mitgewirkt. In dieser Zeit war er maßgeblich an der Entscheidung und Verwirklichung vieler Maßnahmen auf Gemeindeebene beteiligt. 1977 wurde er zum Stellvertreter des Bürgermeisters gewählt. Von 1971 bis 1988 war er außerdem Schöffe und Jugendschöffe am Amtsgericht Emmendingen.

Wir werden ihm ein ehrendes Andenken bewahren.

Im Namen des Gemeinderates und der Gemeindeverwaltung

Hartwig Bußhardt, Bürgermeister



#### Hinweis

Am Donnerstag, 26. Juni 2014 sind das Haupt- und Standesamt wegen und Urlaub und Fortbildung geschlossen.

Keine Vertretung!

# Fundsachen

#### **Fundsache**

- 1 Schlüsselbund mit Anhänger "Maus"
- 1 Damenring, Gold

#### **Katze vermisst**

Es wird eine rotfuchsfarbene Katze mit weißem Streifen am Hals vermisst. **Hinweise bitte unter 07644 / 9278959** 

# Wir gratulieren

zum 88. Geburtstag, am 23.06.2014 Frau Martha Schöchlin, Hauptstraße 69

zum 81. Geburtstag, am 23.06.2014 Frau Klara Obrecht, Hauptstraße 31

Die Gemeinde gratuliert dem Jubilar herzlich.

Wir wünschen Ihm für das neue Lebensjahr Glück, Gesundheit und Zufriedenheit.

Hartwig Bußhardt, Bürgermeister

# Bücherei



Öffnungszeiten:

dienstags 16.00 - 18.30 Uhr freitags 14.30 - 18.30 Uhr

Bücherei Malterdingen Elke Fellmann Hauptstr. 18 Tel: 911121

buecherei@malterdingen.de

Die Gemeindebücherei Malterdingen hat während der Pfingstferien geschlossen!

Erster Ausleihtag nach den Ferien ist Dienstag, der 24. Juni 2014.

Das Bücherei-Team wünscht allen Lesern eine gute Zeit.

#### Vorankündigung:

Die nächste Veranstaltung "Englisch in der Bücherei" findet am Donnerstag, den 10. Juli 2014 statt.

## Kirchliche Nachrichten



#### **Evang. Kirchengemeinde**

Pfarramt, Mönchhof 5 Sekretärin: Helga Karotsch

Bürozeiten:

Dienstag und Freitag v. 9.00 - 12.00 Uhr

Tel. 07644-286

email: pfarramt@ev-kirche-malterdingen.de

Freitag, 20. Juni 14 14.00 Uhr Betreuungsgruppe für ältere Mitbürger k e i n e Schatzkiste 19.00 Uhr Taizègebet

#### Samstag, 21. Juni 14

13.30 Uhr Trauung von Jan Wickersheim & Tabea Wirth und Taufe von Nils

Sonntag, 22. Juni 14 9.30 Uhr Gottesdienst (Pfr.i.R. H. Eberle)

Dienstag, 24. Juni 14 19.00 Uhr Anmeldung zum Konfirmanden-Kurs 20.00 Uhr Posaunenchorprobe

Donnerstag, 26. Juni 14 14.30 Uhr Seniorennachmittag 20.00 Uhr *Kirchenchor-Projekt zum Mitsingen* 

#### Wochenspruch

Christus spricht zu seinen Jüngern: Wer euch hört, der hört mich; und wer euch verachtet, der verachtet mich. (Luk. 10, 16)

#### Anmeldung für den neuen Konfirmanden-Kurs

Am 24. Juni 2014, um 19.00 Uhr können alle Jugendlichen, die bis zum 31. Juli 2015 14 Jahre alt werden, sich gemeinsam mit ihren Eltern im Jacob-Otter-Gemeindehaus (oberer Raum) zum neuen Konfirmanden-Kurs anmelden. Willkommen sind auch Jugendliche, die noch nicht getauft sind, die aber erfahren möchten, worum es im christlichen Glauben geht. Der Konfirmanden-Kurs startet nach den Sommerferien.

Die Konfirmation wird am Sonntag Kantate, 3.05.2015, sein.

Zur Anmeldung soll eine Taufbescheinigung mitgebracht werden (befindet sich in der Regel im Stammbuch), außerdem ein bisschen Neugier und ein paar Minuten Zeit.

# Die "Lebendige Nachbarschaft", kurz LeNa, lädt ein zu einem Vortrag zum Thema "Vorsorgevollmacht, Betreuungsverfügung, Patientenverfügung".

Jeder von uns kann durch Unfall, Krankheit oder Alter in die Lage kommen, dass er wichtige Angelegenheiten seines Lebens zeitweise oder dauerhaft nicht mehr selbständig regeln kann.

Wer entscheidet in so einem Fall für mich? Wer kümmert sich um meine Wünsche und Bedürfnisse? Wie werde ich medizinisch versorgt?

Durch Vorsorgevollmacht, Betreuungsverfügung und Patientenverfügung können Sie in gesunden Tagen festlegen, wie dies geschehen soll. Frau Simone Hauser von Betreuungsverein Netzwerk Diakonie Emmendingen e.V. referiert zu diesem Thema und stellt Ihnen Informationsmaterial zur Verfügung,

#### am Dienstag, den 8.07.2014 von 19.30 – 21.00 Uhr im Rathaus Malterdingen, Hauptstraße 18

Die Veranstaltung wird durch Mittel des Landes Baden-Württemberg und des Landkreises Emmendingen unterstützt und ist daher für alle Besucher kostenfrei.

#### Sommerfest am 6. Juli

Schon heute möchten wir Sie ganz herzlich zu unserem Sommerfest einladen!

Wir beginnen dieses Fest mit einem Gottesdienst um 10.00 Uhr in der Kirche. Ab 11.30 Uhr gibt es ein gutes Mittagessen mit Steaks, Würstle, Salatbuffet und Pommes frites.

An Kaffee und Kuchen freuen wir uns dann ab 14.00 Uhr.

Für die Kinder bieten wir ein Kinderprogramm ab 14.00 Uhr an.

Ab 14.00 Uhr wird uns der Posaunenchor auf der Bühne der Otterwiese unterhalten. Der Chor Procanto wird ab 16.00 Uhr singen.

Danach klingt das Sommerfest gemütlich aus.

Zum guten Gelingen dieses Festes brauchen wir noch viele Helfer für den Auf- und Abbau, außerdem Helfer für den Getränkeverkauf, zum Bedienen und zum Spülen in der Küche, Salatspender, Kuchenbäckerinnen und – bäcker. Im Pfarramt (und sonntags in der Kirche!) liegen die Salatund Kuchenliste und die Mithelfer-Listen aus und wir bitten Sie, sich in die Listen einzutragen.

Gerne können Sie Ihre Spende/Mithilfe telefonisch dem Pfarramt (Tel. 286); per email an (pfarramt@ev-kirche-malterdingen.de) oder an gerhard.buehler@buehler-pm.de übermitteln. Besuchen Sie uns auf der Homepage unter www.ev-kirche-malterdingen.de

Ansonsten freuen wir uns auf viele nette Leute und hoffen auf schönes Wetter.

#### KIRCHE ERLEBEN

# 0

# Kath. Pfarrgemeinde St. Andreas Hecklingen-Malterdingen

Pfarrbüro St. Andreas, Dorfstr. 3, 79341 Hecklingen Sekretärin: Annette Wild Tel.: 07644 344

Mail: hecklingen@ kath-kenzingen.de

Die Öffnungszeiten des Pfarrbüros Hecklingen: Dienstag 10.00 bis 12.00 Uhr und Freitag 14.00 bis 16.00 Uhr Homepage: www.kath-kenzingen.de

Mittwoch, 18.06.2014 - keine Gottesdienste in der Seelsorgeeinheit

#### Donnerstag, 19.06.2014 - FRONLEICHNAM Hochfest des Leibes und Blutes Christi Hecklingen

09.30 Uhr Feier des Fronleichnamsfestes, Eucharistie und Prozession *mitgestaltet vom Kirchenchor und Musikverein* 

#### Samstag, 21.06.2014 - Hl. Aloisius Gonzaga Hecklingen

19.00 Uhr Hl. Messe im Gedenken an Pius Fortwängler (2. Opfer) / Fridolin Striegel, Eltern und Geschwister / Bernhard Liftin und Ehefrau Margareta / Rosa Strittmatter geb. Striegel und Angehörige / Leo Strittmatter und Rosa und Angehörige / Elisabeth Striegel und Angehörige / Maria und Hermann Strittmatter und Angehörige

#### Sonntag, 22.06.2014 - 12. SONNTAG IM JAHRESKREIS Jahrtag der Kirchweihe der Kathedralkirche (Münster) in Freiburg Kenzingen – Feier von Fronleichnam

 $09.30\ Uhr\ Feier\ des\ Fronleichnams festes,\ Eucharistie\ und\ Prozession\ mitgestaltet\ vom\ Kirchenchor\ und\ Stadtkapelle$ 

bei schönem Wetter kleiner Umtrunk nach dem Gottesdienst mit musikalischer Umrahmuna

19.00 Uhr Andacht

#### Hecklingen

18.30 Uhr Rosenkranz

#### Montag, 23.06.2014 Kenzingen

18.30 Uhr Rosenkranz in der Spitalkapelle für den Weltfrieden

### Dienstag, 24.06.2014 - Geburt des Hl. Johannes des Täufers Kenzingen

10.30 Uhr Gest. hl. Messe im **Kreisseniorenzentrum St. Maximilian Kolbe** im Gedenken an Emma Langenbach

#### Hecklingen

18.30 Uhr Rosenkranz 19.00 Uhr Hl. Messe

#### Fronleichnam

Am 19. Juni werden wir in Hecklingen Fronleichnam feiern. Schon im voraus vielen Dank an die Gruppen, die die Blumenteppiche und die Altäre gestalten und den Anwohnern, die den Prozessionsweg schmücken. Liebe Gartenbesitzer, denken sie bitte an die Blumenteppiche. In ihrer Nachbarschaft wird sich sicher auch ein Team über eine Blumenspende freuen. Herzlichen Dank auch an den Kirchenchor und den Musikverein – ohne Musik würde uns viel fehlen.

Liebe Autofahrer: Bitte nehmen sie an Fronleichnam Rücksicht auf den Blumenschmuck.

Fahren sie nur in Schritttempo durch die geschmückten Bereiche!

### Wallfahrt der Seelsorgeeinheit Kenzingen – Anmeldung bis spätestens 23.06.2014

Der Bus startet am **6. Juli um 8:00 Uhr** in Kenzingen und holt die Teilnehmer in den einzelnen Gemeinden ab. In Kenzingen aktuell stehen die genauen Abholzeiten. Auf der Hinfahrt machen wir auf dem Odilienberg einen Impuls. Anschließend besteht die Möglichkeit ein 2. Frühstück einzunehmen oder den Odilienberg zu besichtigen. Gegen 11:30 Uhr fahren wir weiter nach Obernai wo wir gemeinsam mit der Radgruppe zu Mittag essen. Danach besteht die Möglichkeit das schöne Städtchen anzuschauen. Um 15:30 Uhr machen wir uns auf den Weg nach Rosheim um unseren gemeinsamen Gottesdienst in der romanischen Kirche Peter und Paul zu feiern. Gegen 18:00 Uhr fährt der Bus in Richtung Heimat. Im Bus ist auch genügend Platz für Rollatoren, die Wege sind gut gehbzw. fahrbar. Für die Busfahrt berechnen wir pro Person € 15,00. Die Kosten für Mittagessen und Fahrt werden im Bus eingesammelt.

Anmeldungen im Pfarrbüro Kenzingen bis spätestens 23. Juni. Wir wünschen uns einen geselligen schönen Tag mit netten Gesprächen und Begegnungen.



#### Spiri-Nacht

Eine Spiri-Nacht für Erwachsene und Familien bietet die Katholische Landvolk Bewegung (KLB) der Erzdiözese

Freiburg in Zusammenarbeit mit den Katholischen Bildungswerken der Seelsorgeeinheit Merdingen und Rheinhausen am Freitag, 11. Juli 2014, auf dem Attilafelsen in Niederrimsingen an. Beginn ist um 18:30 Uhr, Ende gegen 23:30 Uhr. Für Kinder ab acht Jahren und Jugendliche gibt es Geo-Caching, für die Erwachsenen eine spirituelle Wanderung durch die Weinberge. Außerdem werden Großgruppenspiele angeboten, es wird gegrillt und am Ende am Lagerfeuer Gottesdienst gefeiert. Anmeldung ist erforderlich bei folgender Adresse: KLB Freiburg, Tel. 0761/5144-235, E-Mail: mail@klb-freiburg.de, www.klb-freiburg.de, oder bei Bettina Kern, Telefon 07664/59586. Dort gibt es auch weitere Informationen.



# Ägypterlager 2014 auf dem Bildstein in Freiamt

Auch in diesem Jahr veranstaltet der Liebenzeller Gemeinschaftsverband Emmendingen in Zusammenarbeit mit dem EC-Jugendverband im Sommer zwei Zeltlager für jeweils ca. 100 Mädchen und Jungen im Alter von 8-12 Jahren in Freiamt.

Die beiden Zeltlager stehen unter dem Motto: "Ägypterlager". Tagsüber werden die Kinder in faszinierende Abenteuer im Land der Pharaonen und Pyramiden eintauchen. Abends wird der Tag gemütlich mit Singen und Geschichten ausklingen. Die Kinder dürfen auch gespannt sein auf die nachgespielten Geschichten von Josef aus der Bibel.

Das erste Zeltlager findet vom 15.-21. August 2014 statt, das zweite Lager vom 22.-28. August. Auf beiden Zeltlagern sind noch wenige Plätze frei.

Weitere Informationen und das Anmeldeformular sind unter www.emmendingen.lgv.org zu finden.



#### Zu folgenden Veranstaltungen laden wir Sie herzlich ein:

#### Samstag, 21.06.2014

20.00 Uhr EC-Jugendbund für alle ab 16 Jahren

Sonntag, 22.06.2014

14.00 Uhr Gottesdienst

#### Montag, 23.06.2014

19.00 Uhr Teeniekreis für Jugendliche von 13 – 16 Jahren

#### Mittwoch, 25.06.2014

17.30 Uhr Mädchenjungschar für Mädels von 8 – 12 Jahren

Kontakt: Gerhard Stein, Telefon: 07644/930656

# Vereinsmitteilungen



#### Musikverein Malterdingen

#### Neue Kurse nach den Sommerferien

#### Anfänger Instrumentalausbildung

Das Angebot richtet sich an Kinder, die nach den Sommerferien die **2. bis 4. Klasse** besuchen. Wir starten nach den Sommerferien mit einer 3-4-monatigen Theorie-Grundausbildung, danach fängt der Einzelunterricht mit dem Instrument an (30 min pro Woche). Wir unterrichten an den Instrumenten Querflöte, Klarinette, Saxophon, Trompete/Flügelhorn, Horn, Tenorhorn/Bariton, Posaune, Tuba, Schlagzeug. Wir wünschen uns Kinder, die Spaß an Musik haben und auch bereit sind, regelmäßig zu Üben.

Gerne kann auch ein Termin vereinbart werden, um das ein oder andere Instrument einmal auszuprobieren. So findet sich das passende Instrument leichter.

Bei Interesse wenden Sie sich bitte an Kerstin Glur, Tel. 6293 (kerstin.glur@web.de)

### BLOCKFLÖTE lernen für Kinder von 6 bis 8 Jahren Noch Plätze frei.

Nach den Sommerferien starten bei uns wieder neue Blockflötengruppen. Es gibt noch freie Plätze. Die Kinder sollten mindestens 6 Jahre alt sein bzw. die erste Klasse besuchen.

In 2er-Gruppen wird kindgerecht das Spiel auf der Blockflöte sowie erste Grundkenntnisse in Noten lesen und Rhythmik vermittelt. Jährlich finden auch Vorspielnachmittage statt, um das Erlernte den Eltern vortragen zu können.

Der Blockflötenunterricht bildet außerdem auch die Vorstufe für das spätere Erlernen eines Instruments im Musikverein.

Bei Interesse wenden Sie sich bitte an Luisa Peikert, Tel. 6099.

#### MUSIKALISCHE FRÜHERZIEHUNG in Malterdingen

Der Musikverein bietet in Kooperation mit der Musikschule Emmendingen Musikalische Früherziehung an. Die Musikalische Früherziehung soll auf spielerische Art und Weise die musikalischen Fähigkeiten des Kindes wecken und das Kind in seiner Gesamtheit fördern. Natürlich soll dabei auch der Spaß nicht zu kurz kommen. Die Früherziehung dauert in der Regel 2-3 Jahre, danach ist Blockflötenunterricht bei uns möglich.

Es sind Plätze für Kinder ab 4 Jahren frei. Unterrichtstag ist der Donnerstag, 14.45 Uhr (Unterrichtsdauer 45 Minuten). Unterrichtsbeginn ist der 1.7. oder nach den Sommerferien.

Bei Interesse wenden Sie sich bitte an die Musikschule Emmendingen, Tel. 07641 52565.

VORANKÜNDIGUNG: Unser diesjähriger Jugend-Vorspielnachmittag findet am Samstag, 12. Juli um 17 Uhr in oder hinter der Turnhalle statt. Die Kinder der Blockflötengruppen, die Jungmusiker und unser Jugendorchester treten auf. Wer gerne vorbeischauen möchte, ist herzlich eingeladen



#### Sportverein Malterdingen

#### Sportwoche des SVM wieder ein voller Erfolg

Am vergangenen Wochenende fand auf der tollen Sportanlage wieder ein Mal das sehr beliebte Sportfest statt. Der Wettergott meinte es auch in diesem Jahr gut, bestes Wetter über alle 4 Tage war angesagt. Der Livefussball während des Festes begann dieses Jahr bereits am Donnerstag mit dem Firmenturnier. 9 Teams kämpften dieses Jahr um den begehrten Wanderpokal. Auch dieses Jahr konnte man wieder Neulinge wie die Fa Zipse Ausbaumärkte begrüßen. Der tolle Rasen und das schöne Ambiente lockt immer wieder neue Teams. Am treffsichersten zeigten sich am Ende die Mannschaften der Fa Männer Bahlingen und die Fa Wurst Stukateur . Das Spiel war eine enge Kiste und ging deshalb dann auch ins Siebenmeterschiessen . Hier setzte sich am Ende dann die Fa Männer knapp durch und konnte den Wanderpokal vom Vorjahressieger Schmolck übernehmen.

Am Freitag startete man wie gewohnt mit dem Vereinsturnier. Dieses Jahr erneut mit 6 Teams, erstmalig dabei, und nach deren Feedback nach dem Turnier, sicher nicht das letzte Mal, ein Team vom Triathlon. Die ansonsten eher auf Ausdauer ausgelegten Sportler um Vorstand Martin Tritschler zeigten, dass sie auch mit dem runden Leder umgehen konnten und belegten am Ende einen guten dritten Platz. Zudem gewann man mit nur 2 Fouls in 5 Spielen den alljährlich vergebenen Fairnesspreis, welcher in Form eines Getränkegutscheins immer sehr begehrt ist. Höhepunkt des Freitagabends dann wieder das Spiel Oberdorf gegen Unterdorf.

Der Rahmen war perfekt, viele Zuschauer wollten sich dies nicht entgehen lassen, die Hobbyfussballer hochmotiviert, der Spass stand im Vordergrund. Die Protagonisten liefen ein begleitet durch eine entsprechende Musik, anschliessend wurde die Mannschaftsaufstellung verlesen. Dann rollte der Ball, dieses Jahr auf Kleinfeld mit 6 gegen6 + Torwart.Das Oberdorf legte früh die 1:0 Führung durch Manuel Sommerfeld vor. Beide Teams mühten sic redlich und es gab durchaus ausreichend Torchancen, die beiden Torhüter Dominik Böcherer und Jan Töws waren aber hochmotiviert und parierten fast alles. In der Halbzeitpause gab es das obligatorische energetische Getränk aus Hopfen und Malz um neue Kräfte zu tanken. Michael Brucker gelang dann in Hälfte 2 der Ausgleich des Unterdorfs und so stand es am Ende der regulären Spielzeit 1:1 untenschieden. So musste am Ende das Siebenmeterschiessen den Gewinner ermitteln. Alle Spieler durften 1 mal vom Punkt ran und nach jeweisl 10 Schützen stand das Unterdorf zum vierten Mal in Folge als Gewinner fest. Mit 7:5 hatte man das bessere Ende für sich.

Der Abend war noch lange nicht am Ende, die zahlreichen Gäste und Akteure verbrachten noch viele gesellige Stunden zusammen und liessen den Tag am Ende in der Bar bis in die Morgenstunden mit DJ Cats im Sportheim ausklingen.

Der Samstag stand dann im Zeichen der Freizeitmannschaften, 20 Mannschaften traten zum Grümpelturnier an. In 4 5er Gruppen wurden 8 Mannnschaften für die Viertelfinal Ko Runde gesucht, also jeweils die ersten beiden einer Gruppe kamen weiter.

Die Halbfinals erreichten dann die Wild Chicks , Gelb Rot Blutgrätsche, Bull's United und die B3 Sportihocker. Hier setzten sich dann die zwei Teams von Bull's United und B3 Sportihocker durch. Das Siebenmeterschiessen um Platz 3 gewann dann Gelb Rot Blutgrätsche . Das Endspiel gewannen dann die B3 Sportihocker und durften den Pokal bei der immer wieder lautstarken Siegerehrung in Empfang nehmen .

Während des Turniers schallte aus den Lautsprechern Musik von DJ Cats und es wurden immer wieder Sonderpreise verlost für verschiedene Torschützen. Übrigens nahmen auch dieses Jahr wieder zwei Damenteams statt mit den Kamika(t)zen und dem SC Haudaneben und noch die ein oder andere gemischte Mannschaft. Dies lockert das Ganze immer wieder auf.

Auch am Samstag dauerte es noch bis in die frühen Morgenstunden bis die letzten der zahlreichen Festbesucher den Heimweg fanden, DJ Cats heizte wie gewohnt in der Bar ein, bis dann ein sehr gelungener Samstag zu Ende ging.

Der Sonntag Vor und Nachmittag stand ganz im Zeichen des Jugendfussballs. Turniere der Kleinsten sorgten für regen Betrieb auf der Sportanlage und auch an diesem Tag hielt das Wetter und die Sportanlage war bestens besucht.

Am Abend folgte die Fortsetzung des Vereinsturnieres vom Freitag. Die 6 teilnehmenden Mannschaften fanden am Ende Ihren Turniersieger in der Mannschaft der Käppeli Baschib , welche den zuletzt zweimaligen Titelträger den Tennisclub mit 1:0 in die Knie zwangen,auf den Plätzen folgten wie schon erwähnt der Triathlon, der Jugendraum,der Schützenverein , und die Feuerwehr. Ausklingen liess man dann das Sportfest mit der Übertragung der WM Spiele, wie auch schon die Tage vorher.

Der SVM war auch dieses Jahr mit dem Zuspruch mehr als zufrieden , viele Gäste liessen es sich auf der Sportanlage bei Musik 'Speis und Trank und vor allem Fussball gut gehen. Es zeigte wieder ein Mal, dass es belohnt wird, wenn man ein anspruchsvolles Programm bietet für alle Generationen an den verschiedenen Tagen, da macht es Spass in geselliger Runde seine Zeit zu verbringen und glücklicherweise meinte es der Wettergott auch wieder sehr gut.

Deshalb sagen wir Danke, dass wieder so viele Leute gekommen sind und freuen uns bereits auf das nächste Jahr.



#### Letztes Handarbeiten vor der Sommerpause!

Stricken, Häkeln, Nähen und andere Handarbeiten sind in!

#### Wann: Dienstag, den 24.06.14, 16.30 Uhr

in der Schulküche der Malterdinger Grundschule ausgemacht.



Wir wollen in zwangloser Gruppe zusammen Handarbeiten.

Haben Sie z.B. noch angefangene Werke zu Hause liegen und würden diese gerne in einer Gruppe beenden? Möchten Sie schon lange mal mit der Nähmaschine kreativ tätig werden und benötigen vielleicht Hilfe bei der Handhabung Ihrer neuen oder "alten" Nähmaschine?

Bitte bringen Sie Wolle, Strick- oder Häkelnadeln u.a. benötigte Materialien mit. Modellmuster und diverse Anleitungen können wir zur Verfügung stellen.

Teilnehmen dürfen auch interessierte Nichtmitglieder, Männer und Jugendliche.

Zu unserer Unterstützung benötigen wir natürlich auch versierte Handarbeiterinnen, die ihre erlernten Techniken gerne weitergeben wollen.

Wir treffen uns wieder im Herbst zum Handarbeiten. Voraussichtlich erster Termin im Herbst: Dienstag, den 30.09.2014.

Wir freuen uns auf Ihre rege Teilnahme. Eine Anmeldung muss nicht erfolgen, wir werden abwarten, wer sich zu uns gesellen will.

Das Landfrauen-Team



# FREIWILLIGE FEUERWEHR MALTERDINGEN

#### **Aktive Wehr**

Am **Dienstag, den 24. Juni** findet eine Probe statt. Wir treffen uns um **20.00 Uhr** am Gerätehaus und nicht wie vorgesehen 19.00 Uhr, da die Übung bei der Ferromatic-Milacron verschoben wurde.

Der Kommandant



# Deutsches Rotes Kreuz Malterdingen

#### Absage für das Sommerfest am 20. Juli 2014

Freunde des DRK Ortsverein Malterdingen Leider kann das für den 20. Juli vorgesehene Sommerfest aus organisatorischen Gründen in diesem Jahr nicht stattfinden.

Die Vorstandschaft

#### **DRK-Kleiderkammer Kenzingen**

Kleiderkammer befindet sich im DRK-Vereinsheim, Industriestr. 6 Tel.: erreichbar zu den Öffnungszeiten über 07644/558866

#### Achtung:

Kaufe 3 bezahle 2 Teile

Öffnungszeiten Nachmittags geändert.

Die Öffnungszeiten 2014 sind im wöchentlichen Wechsel am Dienstag: Die Kleiderkammer ist auch für die Allgemeinheit geöffnet.

#### Hier die Öffnungszeiten:

#### Dienstag-vormittags von 9.00 – 12.00 Uhr. (ungerade Woche)

Dienstag, 17.06.14 Dienstag, 01.07.14 Dienstag, 15.07.14

Dienstag, 29.07.14 Dienstag, 12.08.14 Dienstag, 26.08.14

Dienstag,09.09.14 Dienstag,23.09.14 Dienstag,07.10.14

Dienstag,21.10.14

#### Dienstag-nachmittags von 14.30 – 17.00 Uhr. (gerade Woche)

Dienstag,24.06.14 Dienstag,08.07.14 Dienstag,22.07.14

Dienstag, 05.08.14 Dienstag, 19.08.14 Dienstag, 02.09.14

Dienstag,16.09.14 Dienstag,30.09.14 Dienstag,14.10.14

Dienstag,28.10.14

#### Samstags geöffnet von 10 Uhr – 12 Uhr an folgenden Tagen 07.06.14 05.07.14 02.08.14 06.09.14 04.10.14

Wir benötigen immer jahreszeitlich orientierte Kleidung in sauberem, tragbarem Zustand!

Bitte bringen Sie Ihre Kleiderspende nur zu den angegebenen Öffnungszeiten.

Stellen Sie auf keinen Fall ungefragt einfach Kleiderspenden vor der Eingangstüre ab.

Wir nutzen diesen Eingang und dieses Gebäude gemeinsam mit anderen Vereinen. Dies wäre für alle Beteiligten nicht zumutbar!

Abgestellte Kleidersäcke wandern ungeprüft in den Altkleidercontainer. Somit ginge Ihre wertvolle Spende für uns verloren, das wäre nicht in Ihrem und nicht in unserem Sinne!

Info unterwww.drk-kenzingen.de oder Tel.: 07644/5588666



# Gesangverein Eintracht Malterdingen 1845 e. V.

Das diesjährige Triebelhiesli Fest fällt leider aus. Der Gesangverein Malterdingen bittet um Ihr Verständnis.



Die Vorstandschaft

#### FILM- Programm der Löwen-Lichtspiele Kenzingen vom 19.6.14 bis 25.6.2014

Tel 07644-385 www.Kino-Kenzingen.de

Do bis So 17.15h 19. bis 22.6. Angelina Jolie in

MALEFICENT - Die dunkle Fee 3D -6- 97 min - 2. Wo

Ein übler Verrat läßt das Herz von Maleficent erstarren.

Unerbittlich schottet sie ihr Reich ab. Bis sie erkennt, dass Aurora, die Königstochter, so liebenswert ist.

Do 19,00h

19.6.

Gebäude voller Zeugnisse der Vergangenheit, Gegenwart und Zukunft... KATHEDRALEN DER KULTUR 3D Teil 1 - o.A. - 80 min

Dieser Doku-Film läßt hervorragende und höchst unterschiedliche Bauwerke für sich selbst sprechen...

Fr 19,00h

KATHEDRALEN DER KULTUR 3D Teil 2 - o.A. - 80 min

Sa+So 19,00h 21.+22.6.

Nicole Kidman und Tim Roth in

#### GRACE of Monaco - o.A. - 103 min

Monaco, Anfang der 60er Jahre. Der ehemalige Hollywood-Star Grace Kelly hat eine Filmkarriere gegen die Ehe mit Fürst Rainer III getauscht... bekommt jedoch ein verlockendes Angebot aus Hollywood...

Do+Fr+So 17.00h 19.+20.+22.6

Ein zauberhafter Märchenfilm für die ganze Familie...

#### DAS MAGISCHE HAUS - o.A. - 85 min - "bes. wertvoll" - 5. Wo

Ganz allein sitzt der kleine Kater auf der Strasse. Seine Besitzer haben ihn ausgesetzt und jetzt weiss er nicht, wo er hingehen soll...

Sa 17.00h

21.6.

Neue spannende Abenteuer mit den Vogel-Eltern Blue und Jewel...

RIO2 - Dschungelfieber - o.A. - 103 min - 11. Wo

Änderungen vorbehalten.

Vom 23. Juni bis einschl. 9. Juli 2014 machen wir Urlaub und sind ab dem 10. Juli 2014 wieder für Sie da.

PRIMO-KLEINANZEIGEN

#### Klein aber oho

**▶** Tel. 0 77 71 / 93 17 - 11 **▶** Fax 0 77 71 / 93 17 - 40





# Sonstiges

#### "Unternehmensnachfolge im ländlichen Raum"

IHK-Veranstaltung am 2. Juli 2014 in Titisee

Unternehmer in ländlichen Regionen haben zunehmend Schwierigkeiten, die Nachfolge ihrer Betriebe zu regeln und zu sichern. Die kostenlose Informationsveranstaltung am Mittwoch, den 2. Juli 2014, ab 17:30 Uhr im Kurhaus Titisee richtet sich an kleine und mittlere Unternehmen, die vor einer Nachfolgeregelung stehen oder sich bereits im Übergabeprozess befinden. Die diesjährige Veranstaltung unter dem Titel "Unternehmensnachfolge im ländlichen Raum" wird von den drei südbadischen Industrie- und Handelskammern Hochrhein-Bodensee, Schwarzwald-Baar-Heuberg und Südlicher Oberrhein unter deren gemeinsamem Startercenter Südwest durchgeführt.

Den Hauptvortrag hält Dr. Bernd Friedrich, der als professioneller Nachfolgemakler (M&A Berater) den Unternehmensverkauf beleuchtet. Die Mittelständische Beteiligungsgesellschaft mit Referent Oliver Trautmann informiert über die Möglichkeiten des Einsatzes von Beteiligungskapital in der Unternehmensnachfolge. In der Expertenrunde werden dann branchenspezifische Aspekte der Unternehmensnachfolge im Einzelhandel (Philipp Glatt vom Handelsverband Südbaden), in der Gastronomie (Dieter Ludin vom Sachverständigenbüro Gastgewerbe), in der Industrie (Thomas Bußhardt von den Wirtschaftsprüfern Limberger, Fuchs, Koch und Partner) sowie in der Dienstleistung (Michael Schoenberg von der Unternehmensberatung Lakner) beleuchtet.

Zusätzlich besteht die Möglichkeit, auf der Infobörse und an den Praxisterminals auch die Nachfolgebörse nexxt-change kennenzulernen.

Die Informationsveranstaltung wird von der Initiative für Existenzgründungen und Unternehmensnachfolge des Ministeriums für Finanzen und Wirtschaft (ifex), und der Akademie Ländlicher Raum unterstützt. Neben der Informationsvermittlung bietet die Veranstaltung nicht nur für Fach- und Führungskräfte mit Nachfolgeambitionen, sondern für alle interessierten Unternehmer eine Plattform für den gegenseitigen Erfahrungsaustausch.

Programm und Anmeldung unter www.nachfolge.ihk-events.de

Ihre Ansprechpartner Unternehmensnachfolge bei den IHKs: IHK Südlicher Oberrhein | Thomas Kaiser | Tel.: 07821 2703-640 | E-Mail: thomas.kaiser@freiburg.ihk.de

IHK Hochrhein-Bodensee | Bertram Paganini | Tel.: 07531 2860-130 | E-Mail: bertram.paganini@konstanz.ihk.de

IHK Schwarzwald-Baar-Heuberg | Katrin Kress | Tel.: 07721 922-348 | E-Mail: kress@vs.ihk.de

#### Info-Abend über das Studium zum Betriebswirt

Die Gewerbe Akademie Freiburg startet am 14. Oktober den nächsten Studiengang zum Betriebswirt. Im Vorfeld veranstaltet das Bildungshaus am Donnerstag, 17. Juli ab 18 Uhr in ihren Räumen in der Wirthstraße 28 in Freiburg einen Info-Abend zum Studiengang. Interessenten können sich bereits jetzt dazu informieren und anmelden, um sich frühzeitig einen Studienplatz zu sichern. Mit dem Abschluss als Betriebswirt können sich die Teilnehmer sogar für das Studium zum Bachelor of Arts in Business Administration bewerben. Die angehenden Betriebswirte lernen moderne Management-Methoden kennen. So geht es in erster Linie um Betriebswirtschaft, aber auch Volkswirtschaft, Recht und Personalführung. Zusätzlich zur Prüfung ist eine Projektarbeit zu erstellen. Diese besteht aus schriftlicher Hausarbeit, Präsentation und einem projektbezogenen Fachgespräch.

Zielgruppe sind Meister, Gesellen mit kaufmännischer Zusatzqualifikation sowie Bewerber mit einem kaufmännischen Berufsabschluss. Der Studiengang kann unter bestimmten Voraussetzungen nach dem Meister BAföG oder auch auf Bildungsgutschein der Arbeitsagentur gefördert werden. Auskünfte hierzu und zu den Studieninhalten erteilt die Gewerbe Akademie Freiburg, Telefon 0761/15250-0 oder im Netz unter www. wissen-hoch-drei.de

## Landratsamt Emmendingen – Landwirtschaftsamt Fortbildung für Erzieherinnen

Im Rahmen der Landesinitiative Bewusste Kinderernährung (BeKi) lädt das Landwirtschaftliche Bildungszentrum Emmendingen-Hochburg am Donnerstag 26. Juni 2014 von 14.30 bis 18.00 Uhr zu einer Erzieher/innenfortbildung zum Thema "Esspedition Frühstück - Naturwissenschaftliches Arbeiten mit Vorschulkindern" ein. Beim Zubereiten und Verarbeiten von Lebensmitteln zum Frühstück lernen die Kinder spannende Phänomene kennen und machen naturwissenschaftliche Erfahrungen in der Küche! Geschichten, Lieder, Spiele und Bewegung sind in die Fortbildung eingebaut. Anmeldung bis Freitag, 20. Juni 2014 beim Landratsamt Emmendingen, Landwirtschaftsamt Tel. 07641 / 451-9110.

# Landratsamt Emmendingen – Landwirtschaftsamt Versuchsfeldtag des Landwirtschaftsamtes

Das Landwirtschaftsamt lädt zusammen mit dem Ortenaukreis zum gemeinsamen Versuchsfeldtag am Mittwoch, 25. Juni 2014 auf dem Zentralen Versuchsfeld in Mahlberg-Orschweier ein. Beginn ist um 9.30 Uhr. Um 10:00 und 13::00 Uhr sind Führungen durch die Sorten-, Düngungs-, Pflanzenschutz- und anbautechnischen Versuche. In der Mittagspause besteht Gelegenheit zur Diskussion mit Vertretern der Genossenschaften, des Landhandels, der Firmen und der amtlichen Beratung. Für Bewirtung ist gesorgt. Bei Teilnahme am Vormittag oder am Nachmittag kann der Fortbildungsnachweis zum Erhalt der Sachkunde im Pflanzenschutz für zwei Stunden ausgestellt werden. Die Anfahrt zum Versuchsfeld ist ab der Autobahnausfahrt Ettenheim ausgeschildert.

## Landratsamt Emmendingen – Landwirtschaftsamt Brot und Kuchen im Glas

Brot und Kuchen können auch in Einmachgläsern gebacken werden. Das wird bei einem Koch- und Backkurs am Montag, 30. Juni 2014 von 18 bis 21 Uhr im Landwirtschaftlichen Bildungszentrum Emmendingen-Hochburg vorgestellt. Die Teilnahme kostet 9 Euro, die Lebensmittelkosten werden umgelegt. Anmeldung bis zum 27. Juni 2014 unter Telefon 07641 451 9110.

### Landratsamt Emmendingen – Landwirtschaftsamt Wilde Kräuter und essbare Blüten für Kinder

Manche Blumen kann man essen – welche das sind und wie sie schmecken, erfahren Kinder beim Projekt "Gartenköche" am Samstag, 28. Juni 2014 im Landwirtschaftlichen Bildungszentrum Emmendingen-Hochburg. Die Kinder können die wilden Kräuter und essbaren Blüten, die vorgestellt werden, selbst aussäen und mit nach Hause nehmen. Dort können sie beobachten, wie die Pflanzen wachsen und gedeihen. Am Samstag, 28. Juni geht es um wilde Kräuter und essbare Blüten. Die Gartenköche von 9 bis 12 Jahren treffen sich von 10 bis 13 Uhr im Landwirtschaftlichen Bildungszentrum. Die Teilnahmegebühr je Tag beträgt drei Euro plus fünf Euro für Lebensmittel und Materialkosten. Der Beitrag kann auf Nachfrage reduziert werden. Anmeldung nimmt bis zum 20. Juni das Landwirtschaftsamt Emmendingen, Telefon 07641 451 9110 entgegen.

### Landratsamt Emmendingen – Presse- und Europastelle "Tag der offenen Gartentür" mit zwei Gärten

Beim "Tag der offenen Gartentür" sind am Sonntag, 29. Juni 2014 zwei Gärten in Emmendingen und Winden geöffnet.

Der bekannte Fotograf Peter Thomann stellt in Emmendingen (Romaneistraße 15) von 13 bis 18 Uhr seinen Garten vor, bei dem die Skulpturen des Künstlerpaares Ernst Thomann und Margret Thomann-Hegner im Mittelpunkt stehen. Vor allem außergewöhnliche Skulpturen aus Edelstahl regen zum Staunen an. Viele Formen und Elemente sind der Natur entliehen. Das ehemalige Atelier steht den Besuchern ebenfalls offen. Sehr bekannt ist der Garten beim Uhremacherhof von Edith Fehrenbach in Winden-Oberwinden (Dobelberg 1), der von 11 bis 18 Uhr geöffnet ist. Die Kräuterpädagogin betreibt ihren Garten nach Hildegard von Bingen und verfügt über ein umfangreiches Wissen zur Verwendung von Pflanzen in der Volksheilkunde.

Die Anfahrt erfolgt aus Ortsmitte Oberwinden Richtung Katzenmoos/ Oberspitzenbach, nach 250 Metern an Bushaltestelle links über Brücke fahren und der Straße ca. 1,8 Kilometer folgen. Der Hof liegt rechts.



#### **Der VdK Ortsverband informiert:**

### ■ 12. VdK-Landesschulung für Behindertenvertreter am 24. Juni in Heilbronn

#### Große Begleitausstellung für Jedermann

Auch 2014 erhielt der Sozialverband VdK Baden-Württemberg wieder die Zertifizierung für seine Landesschulung für Vertrauenspersonen behinderter Menschen, Betriebs- und Personalräte sowie andere Interessierte. Die bewährte Großveranstaltung in der Harmonie in Heilbronn findet am 24. Juni von 9.45 bis 15.30 Uhr statt. Themenschwerpunkt ist diesmal: "Arbeitsplatz 2020 - Perspektive und Chance für Menschen mit Behinderung". Anmeldungen sind noch bis Mitte Juni beim VdK-Landesverband, Johannesstraße 22, 70176 Stuttgart, Telefon (0711) 61956-52, a.unger@vdk.de oder über www.vdk-bawue.de möglich. Die Seminargebühr beträgt 105 Euro inklusive Essen und Getränken sowie umfangreicher Schulungsunterlagen. Keine Anmeldung und keine Gebühr gibt es für die Reha- und Gesundheitsbegleitausstellung im Foyer der Harmonie sowie vor der Halle. Sie ist ab 10 Uhr für Jedermann und bis 14.30 Uhr geöffnet. Es werden 43 Aussteller erwartet: soziale Einrichtungen und Sozialorganisationen, Selbsthilfegruppen, Reha- und Sozialversicherungsträger sowie diverse Beratungsstellen.

#### Die VdK Sozialrechtsschutz gGmbH informiert.

Die nächsten Sprechtage des Sozialrechtsreferenten Herrn Weih finden statt in:

Emmendingen: Neues Rathaus, Zi.-Nr.103, von  $9^{\circ\circ}$  –  $12^{\circ\circ}$  Uhr Donnerstag den, 10. und 24. Juli

Termin in Waldkirch: Rathaus beim Rathausplatz, im Zi. - Nr.3 am Montag, den 14. Juli - von 14. $^\circ$  - 16.30 Uhr -

Beratung und Vertretung in allen sozialrechtlichen Fragen. Z. B. Schwerbehindertenrecht, gesetzlichen Renten-, Kranken- und Pflegeversicherung. Jeden Montag Sprechtage in derGeschäftsstelle Freiburg, Bertoldstr. 44, Bitte vereinbaren sie jeweils einen Termin: Tel. 0761/504 49 - 0